Sobo



Atribución de imagen: Ángel Castaño con IA Dall-e

En español: Soba

[*sustantivo masculino singular coloquial*]

Agotamiento, paliza, especialmente de trabajar.

Ver: Cortalse un sobo, Sobaquina

• Vaya sobo traigo de cargar arpacas to la mañana.

• Menúo sobo mos himos pegao los dos esta mañana en el güerto.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de uso. **Se usa en** Peraleda.

Etimología:

Del latín **subagere** (*empujar o mover de abajo o arriba o mover con fuerza* y también *discipliar, castigar*) que dio el estándar **sobar**. En la Edad Media el verbo **sobar** se usaba principalmente con el sentido de *golpear, azotar*, muy pocas veces con el sentido de *manosear* que es el habitual hoy en día. Nuestro significado deriva de ese antiguo sentido medieval (*golpeado, azotado*), un uso que se perdió en el estándar.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com